

ազ և սննդաբար կերակուրներ, զի
ազանց կերակուրք և գրգռիչ բն-

ցէ ալ աւելի քննասէպար ե՛ն առող-

նուր Կոստանդնուպոլիս քաղաքում, զոր-
բանապետութիւն, յօգացաւ (Կէ-
ն, չարախառն և այլ յարասեւ ու
ուժեղն հետեւողութիւնը այս կեր-
անուէր առեալ սննանց վրայ-
տի, եթէ այսպիսի պարզ և չարա-
ուսեղից զորածելով աւերող-
ն յառկացենն որդանողի, յայն-
ի լի՛ իրենց առողջութիւնը չի
զգաւորիւր և լի՛ որդը սուսնը
անկան չի լի՛նի։ Ասեի՛ն կայ, չա-
րանց կերպովորենը մարտու Զա-
այլ եւս դեզորէից ալ պէտք չեն
ենար։

Եւ, հարաւ, աշխարհադու լի լինելու
 առաւ թիւնն եւ եկեղեցեական երդե-
 լի լինելն եւ այլ տարրական ուս-
 ւեք. յաւել ի ստատ տեղական ան-
 ժեշտ արհեստներն ալ, յայնժամ
 նայալ ինչ կատարեալ է. ի բաց
 եալ խիստ ուշիմ, գործունեալ եւ
 վեշտ որերն, որք պատույմներ-
 միջոցաւ կրնան բարձրագոյն վար-
 անանքն զբուլի. աւելի աղէկ է
 քիչ բան սովորելն եւ հիմնովին սով-

և անհունու մէջ թիւ բանան, ինչպէս
 ժամանակաբար մեր գիրքացայ ուսում
 արտաբերու շատեմ վեցեր պէտք չու
 իմաստանին բու, և վեցեր թիւ ուրիշնե
 որք ամեն տեղ կը վկայան, այլ
 րջ, խոհեմ և ուսեայ մի նոր սին
 ան, և լաար օրհնեայ լինին նորա որք
 անոցն արհեստանոցի վերածելու
 արգելարն յղալած և առ այս հաս
 տ եկածուսները հայթաթելու կամ
 ած են. շինտաբեր օրաբանոց յա
 հեստանոցն հիւանդանոցէն անդատ
 ւ կամ ոչ, զայս եւեթ պէտք է
 ինն ուշադրութեան առարկայ ընել
 միոյն գորութիւնն ու արդիւնա
 ութիւնն միւսոյն չլինաւ, ինչպէս
 ու է ժամանակաւ ճեմարանն հի
 ւանդանոց փոխադրելով. նախ և յա
 չ հիւանդանոցն գոհացուցիչ և բա
 ւարդը վրնայի մէջ լինելու է. զի
 ինն և օրինակ զեմ է յանուն հի
 վանդայ, յիմարայ և որոքը հանգա
 կեալ զուսման ուրիշ նպատակի
 ժամանել. հիւրին բան չի գարու
 ան և քաղաքակրթութեան պա
 յեմանց համաձայն հիւանդանոց,
 ձարանոց և որանոց ունենալ. առ
 պէտք է յարմար շէնք, անձնուե
 ր ուղարկին և պարտաւորապէս պաշտ
 ութիւն. Բաղքը է մեզ յուսալ թէ

ժողովուն միտողն չմտաէ, ինչպէս
մէկ է ժամանակաւ ճնմարանն հի-
րդանոց փոխադրելով. նախ և յա-
ջ հրանդանոցն դռնացուցիչ և բա-
տարդ փճակի մէջ լինելու է. զի
մի է օրինաց դէմ է յանուն հի-
րդանոց, յիմարան և որոշու ճանաչա-

կիսով զուգահեռ ուրիշ նպատակներ
համարել, Իրիկոս բան չէ զարուս-
տելու և քաղաքակրթության պա-
շտօնային համաձայն հիւանդանոց,
բարձրանոց և որբանոց ունենալ . առ
այդուհետ է յարմար չէ՞ր, անձուներ
բնակելու և պարտահանալ պաշտո-
նակիցին Բացոր է մեզ յուսով թէ
դ. Հիւանդանոցի Պատ. Հոգ արար:

արդ փնտախ մէջ լինելու է. զի
հիւսիսային օրինակ զէմ՝ է յանուն հի-
ւստաց, յիւստաց և որոշող հանգա-
յին ալ զուստային ուրիշ նպատակի
համար, իրարմ բան չէ դարուս-
տային և քաղաքակրթութիւնն պա-
հանմանը համաձայն իրենց անոնց.

Լարանոց և որբանոց ունենալ. առ
պէտք է յարմար շէնք, անձնուէր
լուծիւն և պարտաճանաչ պաշտո-
ւածիւն. Գաղցր է մեզ յուսալ թէ
Հիւանդանոցի Պատ. Հոգ արար-

15. *Ph. p.*

Նապոլի : Տեսակ մը վայրենի է :

Լ կ'ազգէք : Շիտակը յանդուգն ձեռ-

բմանալի՝ բան : նթէ ես ձեր բարեկա-

Ատրիէն Կարմրեցաւ : Ներքնապէս կ'ը-

Եւ շփոթած՝ գլուխը կախեց :

կամուր, և զիւայն ժպտաւ մը անցաւ շրթան-
մայրէն։
Յետոյ, ինքերկրեն խօսողի մը պէս,
եղադարար սա բառերն արտասանեց.
— Եթէ հոմանունի մը ընէի ուզէիք, է՛
լսե՛ր, բայց մարգիդուհի, երբէ՛ք,
կարիէն տարտուա մը ունեցաւ որ դե-
կամանն սուր նայուածքէն շրթակցեաւ։
Նորէն ժպտեցաւ, աշգերտ շողացին և
երկրենն ըսաւ.
— Կամաց կամաց կորզի պիտի դայ և
մեռաւ է։

18

Umlaufzeit, 22 Zyklus.

Алфавит	Символ	Число
А	100	100
Б	87	87
В	85	85
Г	106	106
Д	91	91
Е	51	51
Ж	76	76
З	167	167
И	102	102
Й	102	102
К	100	100

Դիմել Աշխատելու խմբագրութեան : 5-5

պիր հաֆթաւա դատար յադամը Ս
րասքերի լեվազիմաթը ուսումիյէ տա
րէսինէ կէլմէլէրի իլան օրունուր :

90 Ընդունէ է մէկ 1890 999

PHOENIX FIRE OFFICE

ԱՌԱՋՆԱԿԱՐԳ ԱՆԳՂԻԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅՈՒՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳԻՐՈՒԹՅԱՆ ԸՆԴԴԵՄ ՀՐԴԵԶԻ

ՏԱՐԵԿԱՆ ՀԱՍՈՑԹ ԱՆԳՂ ՈՍԿԻ 1.000.000

“ՖԻՆԻՔՍ”

Հիմնադրված ըստ 1782 թվականի

ՖԻՆԻՔՍ, հիմնադրված ըստ 1782 թվականի, սոսկ հրդեհի ապահովագրության ընկերություն է՝ որի բաժնետերերը Անգլիայի ամենահարուստ և հանրաճանաչ գրամատերեր են՝ ունենալով անսահման պատասխանատվություն:

ՖԻՆԻՔՍ ընկերության աշխարհահռչակ առատաձեռնության մի գլխավոր ապացույցն է 17.000.000 Անգլ. ոսկու գումարի զոր ցարդ վճարած է հրդեհի վնաս. սույն համար:



ՖԻՆԻՔՍ ընկերությունն Կապահովագրել ընդհանր հրդեհի և կայծական՝ կալուստեր, կալուստեր և ապրանք՝ յոթ նպաստաւոր պայմաններ և միջոցառումներ ստույգ և անխնայ ըստ իրականության կարգադրելու անմիջապես մեր ապահովագրելու կրած ձեռնարկներ:

Հ. ՍՈՒՆԸ և ԸՆԿ. ընդհ. գործակալը Կ. Պոլսոյ, Պուլհարի և Սեւ ծովու եզերոյ թիւ 12, Սանտարք խան, Ղալաթիա, Աստորիական թիվատան վերեւ:

HAMBURG MUNICH UNITED
ՀԱՄԲՈՒՐԿ և ՄՈՒՆԻԽԻ

ՄԻԱՑԵԱԼ

ԱՊԱՀՈՎԱԳԻՐՈՒԹՅԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅՈՒՆ ԸՆԴԴԵՄ ՀՐԴԵԶԻ

Գրամագուրն Գումար 8.000.000
Պահեստի գրամ ցվերը յուրիս 1889 5.604.722
Տարեկան հատոյթ 12.773.779

Ընկերությունը փոխարինում է ԵՐԱՇԽԱՆՈՒԹՅԱՆ Կապահովագրել միջանոցներ և բնակություններ և սոցա մէջ գտնուած վաճառքներ և կարասիներ խիստ չափաւոր սակագներ:

Լիազոր ներկայացուցիչ Կ. Պոլսոյ

Գ.ԱՌՆԻԿ ԱՍՏՈՒԱԾԱՏՈՒՐ, Պոլիս, Պահչէ-Գարու, Անանիասիս խան.

ՖԻՆԱՆՔՑԻՈՒԹՅԱՆ

ԾՈՒԼԱՅԻՆ ԱՊԱՀՈՎԱԳԻՐՈՒԹՅԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅՈՒՆ

Գրամագուրն Գումար 6.250.000

Պահեստի գրամ Գումար 1.270.300

Ընկերությունն Կապահովագրել չղեկաւոր և առաքատանաւոր վրայ բեռնուած վաճառքներ, ինչպէս նաեւ թղթատարական և փոխադրական ընկերությունն յանձնուած թանկագին նիւթեր և գրամ պարունակող ծրարներ խիստ նպաստաւոր պայմաններ և սակագներ:

Սոյն նիւթերու վրայ մեծաքանակ գումարներ կարենալ ապահովագրելու համար Ընկերությունն միացած է եւրոպեան 13 լուրջ ապահովագրական հաստատութեանց հետ որոց գրամագուրն ու պահեստի գումարն է Աւելի քան 100.000.000 Գումար

Լիազոր ներկայացուցիչ Համարն Թուրքիոյ

ՄԱԿՈՒՆԻ
ԿԻՍՏՆԻՊՈԼԻՍ
ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ
ԿԱՌԱՐԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵ

Կալաթարային թիվատան աղբիւր ամենամաքուր

ՍԵՐԱՆ ԿԱՌԱՐՈՒՄ ԵՒ ՅՈՂԱՐԱՐ ԸՄՈՒՆԻՏ

Հազար, իւրաքանչիւր բարձրագոյն, ստանդարտ և աղբիւր համար յանձնարարուել:

Հայերի Մաղդոնի, Գարապատ և Վիլհելմ 604

ԵՆՈՒՍԵԱԼ ԱՆԹԻԲԻՈՒՆ
ԼԸ ԲԵՏԻՐԵԼԻ
ԸՆԴԴԵՄ ՀՐԴԵԶԻ
ԳԵՐԱԶԱՆ ԴԱՐՄԱՆ, ԻՆՎԵՍՏԻՄԵՆՏ ԵՒ ՏԱՆԻՍ

Ասիա Դաւադները կը փարատէ դեղին գործածութեան յառաջ ընդարձակելու և սրտի խառնուրդը:

ԼԸ ԲԵՏԻՐԵԼԻ ԵՒ ԸՆԿ. ԻՆՎԵՍՏԻՄԵՆՏ, ԵՒ ԴԵՂԱՍՏԱՆԵՐ ՄԵՋ:

ԳԱՌՆՈՒՆԻ ՄՈՒՆԻԽ
(ԼԱՍԻԲԻ)

ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅԱՆ ՆՈՐԹԻՑ ԳՐԻԹԻՑ ԲԻՊԵՐ
ԸՆԿԵՐՈՒԹՅՈՒՆ

Մեր յանձնարարներու փառաբանող համաձայն, մեր այս տարուան քառուղի մուծակները, որք իրենց վրայ իրեն նշան կը կրեն, խիստ ճաշակաւոր, նոր և հաստատուն շինուած են հաւաք թէրուով:

Գոյաց հրապարակին վրայ երկրորդ աստիճանի ի վեր ճանչցուած է թէ մեր քառուղի մուծակները կը գերազանցէ քառուղի մուծակները ի վեր գործածուած բոլոր մուծակները:

Մեր մուծակները ներքին կողմէ կը կրեն և արտաքին կողմէ ալ աւելի մը պատկերներ գործուած է իրեն նշան և կը վաճառուին ի Պոլիս Սոֆիան Համալ աղբիւրի քի մաս Սեպուհ արա Տէմբրեանի թիւ 47 և 49 խանութն և բոլոր քառուղի մուծակները:

Հարկ իրար թիւ 13 միջանոցներ:

ՄՈՒՆԻԽ ԵՆՈՒՍԵԱԼ

ԳԵՐԱԶԱՆ ԴԱՐՄԱՆ, ԻՆՎԵՍՏԻՄԵՆՏ ԵՒ ՏԱՆԻՍ

Մեր գլխաւոր գործընկերներն են իրեն նշան և կը վաճառուին ի Պոլիս Սոֆիան Համալ աղբիւրի քի մաս Սեպուհ արա Տէմբրեանի թիւ 47 և 49 խանութն և բոլոր քառուղի մուծակները:

Հարկ իրար թիւ 13 միջանոցներ:

ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ
ԿԱՌԱՐԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵ

Հայերի Մաղդոնի, Գարապատ և Վիլհելմ 604

ՄԱՐՍԻԱԼ-ՊՈՏԵՆԻ ԵՐԿԱՐ
ՈՅ ԵՒ ՏԵՐԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆ ՈՅ ԵՒ ԱՐԵՎԻԿԱՆ ՆՈՒՍԵԱԼ

Այս բաղադրութեան մեծագոյն յաղորդութեանը կը յանձնարարուի Ֆրանսիայի գլխաւոր թիւներէն, որք, ինչ գործածութեան, նախաձեռնար համարած են զայն միւս երկրներէն ապահովագրութեան ընկերութիւնները:

Այս երկրները, իւրաքանչիւր ինչ ինչ, մէջ ի մէջ ինչ-ինչ ինչ-ինչ և ինչ-ինչ:

Գերազանց չի տար, ստանդարտ չի գործուած, սակայն չի սեղանը:

Կեդրոնաւոր ինչ-ինչ եւ ինչ-ինչ, Կ. Պոլսոյ, Կ. Պոլսոյ, Կ. Պոլսոյ:

ՍՐԵՏԵԼԵՍ
ԵՐԿԱՐ ԵՆՈՒՍԵԱԼ

ՈՅ ԵՒ ՏԵՐԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆ ՈՅ ԵՒ ԱՐԵՎԻԿԱՆ ՆՈՒՍԵԱԼ

ՍԱՐԱՆԻՔԻՆ ԶԱՅՑ
ՍԱՐԱՆԻՔԻՆ ԶԱՅՑ

ՍՐԵՏԵԼԵՍ
ՍՐԵՏԵԼԵՍ

ՍՐԵՏԵԼԵՍ
ՍՐԵՏԵԼԵՍ

ԱՌԱՋԻՆԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅԱՆ ԿԱՌԱՐԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵ
ՍՐԵՏԵԼԵՍ, Կ. Պոլսոյ և Օսմանի Գլխաւոր
ԹՈՒՄԱՆԻՔԻՆ ԶԱՅՑ, ՍՐԵՏԵԼԵՍ

ԱՌԱՋԻՆԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅԱՆ ԿԱՌԱՐԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵ

ԱՌԱՋԻՆԵՐԻ ՆԱԽԱՐԱՐՈՒԹՅԱՆ ԿԱՌԱՐԱԿԱՆ ԿՈՄԻՏԵ

COMPAGNIE DE NAVIGATION A VAPEUR ET DE COMMERCE
RUSSE

ՌՈՒՍԻԱՆԻ ԸՆԿԵՐՈՒԹՅՈՒՆ
ՆԱՐԿԱՆՈՒԹՅԱՆ ԵՒ ԱՐԵՎԻԿԱՆ ՆՈՒՍԵԱԼ

Հարկ իրար թիւ 13 միջանոցներ:

ՍՐԵՏԵԼԵՍ
ՍՐԵՏԵԼԵՍ